

tip doc pflege



SPANISCH
DEUTSCH

Ropa

pañuelo Taschentuch		gafas – limpieza Brille – putzen		pañuelo para la cabeza Kopftuch		camiseta T-Shirt		camisón Nachthemd		pijama Schlafanzug	
zapatillas Hausschuhe	medias Feinstrumpfhose	bastón Stock	zapatos Schuhe	deportivas Sportschuhe	chancas Badelatschen	calcominas Socken	ropa interior Slip	sujetador BH	ropa interior Slip	camiseta interior Unterhemd	camiseta interior Unterhemd
camisa Bluse	falda Rock	camisa Oberhemd	chaleco Weste	abrigo Mantel	pantalones Hose	chándal Trainingsanzug	ropa interior Unterwäsche				

Kleidung

los visitantes deben llevarse ... Der Besuch soll mitnehmen traer ... mitbringen	Esperando una visita Warten auf Besuch

Cuidado físico

lavar Haare waschen	SHAMPOO	secador Fön	peinarse kämmen	cepillo Bürste	spray fijador Haarspray
cortar Haare schneiden			peinarse kämmen	peine Kamm	

Körperpflege

desodorante Deo	crema facial Gesichtscreme	lavarse los dientes Zähne putzen	pasta de dientes Zahnpasta	afeitarse rasieren
		limpiador para dentaduras Prothesenreinigung		

tijeras de uñas – lima de uñas Nagelschere/Nagelfeile	jabón/gel de ducha Seife/Duschgel	crema corporal Körpermilch	guante de baño Waschlappen	toalla Handtuch

lavabo ans Waschbecken	ducha duschen	en la bañera in die Wanne	al baño auf die Toilette	bañaseo Sitzbad	baño de pies Fußbad

En la cama

lavar los dientes en la cama Zähne putzen im Bett	bandeja riñón Nierenschale	lavar en la cama Waschen im Bett

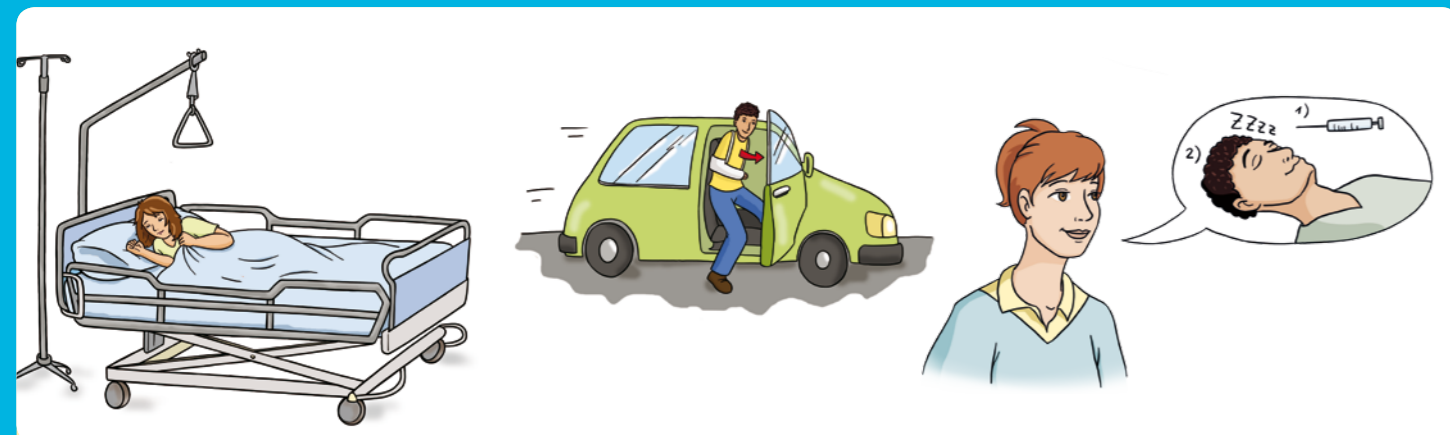
Betten

incorporarse en la cama: doblar las rodillas – de la cabeza al pecho – empujar im Bett hochrutschen:	más alto – más profundo höher – tiefer
Beine anziehen – Kopf auf die Brust – abstoßen	

recostarse de lado – manos en el estómago auf die Seite drehen – Hand auf den Bauch	mirar hacia arriba hochgucken	brazos alrededor del cuello Arme um den Hals

media de compresión Kompressionsstrümpfe	WC-silla Nachtstuhl	orinal Urinflasche	refermable wiederverschließbar
		cuña Schieber	pañal Windeln

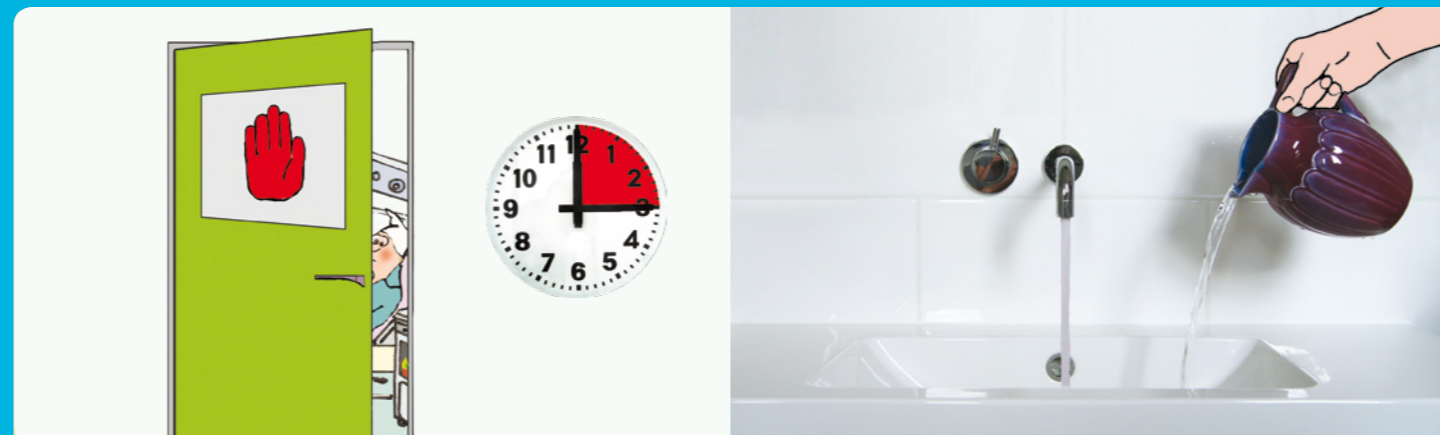
En el hospital/condición



ingresado stationär ambulante ambulant la exploración antes de anestesia Narkosevorgespräch

Im Krankenhaus/Befinden

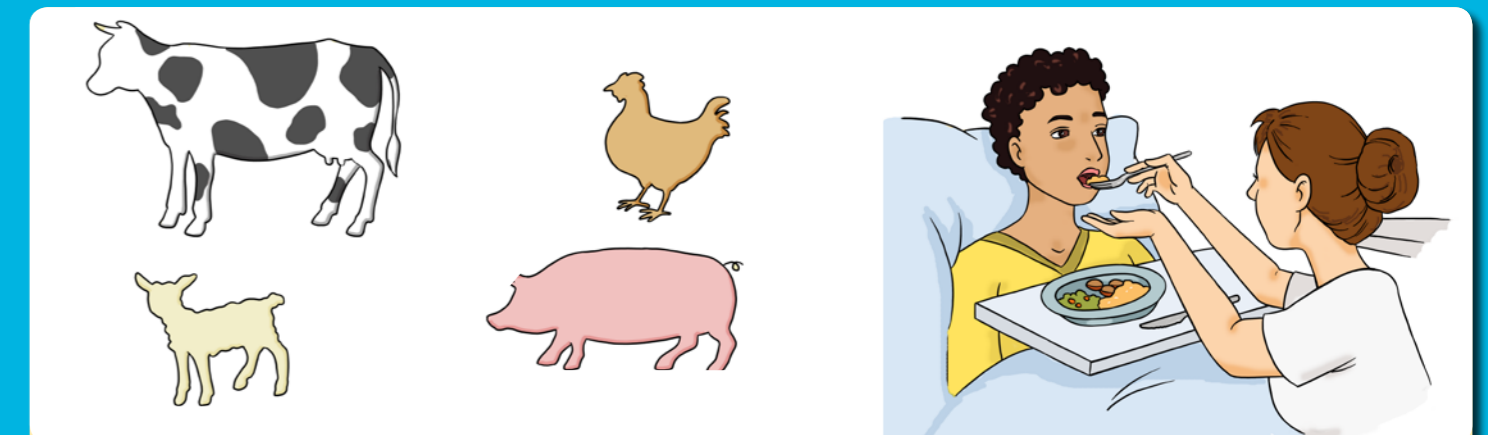
Actividades/religion



¡Por favor no molestar! Bitte nicht stören! agua corriente fließendes Wasser jarra Krug/Kanne

Aktivitäten/Religion

Nutrición



vaca Rind cordero Lamm ave de corral Geflügel cerdo Schwein alimentar Essen reichen

Essen



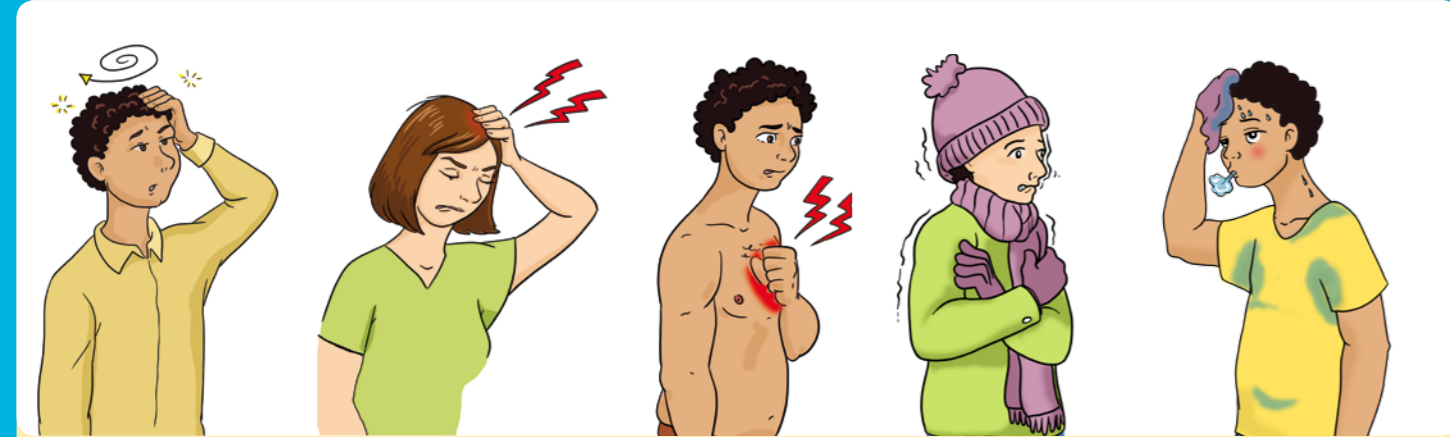
„ayuno“ „nüchtern“ a partir de las 10 pm ab 22 Uhr no puede beber nicht trinken no puede comer nicht essen no puede fumar nicht rauchen



imam Imam mezquita in die Moschee rabino Rabbi iglesia in die Kirche cura Priester



hambre Hunger sed Durst taza antiderrame – pajita Schnabeltasse – Strohhalm en la mesa an den Tisch



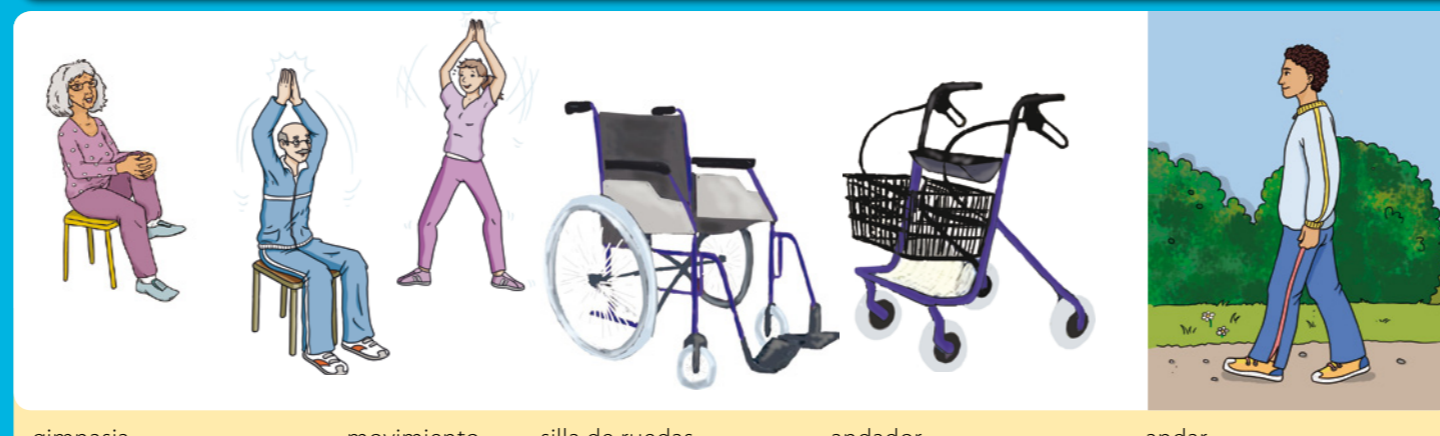
vértigo Schwindel dolores de cabeza Kopfschmerzen dolor en el corazón Herzschmerzen frío kalt caliente heiß



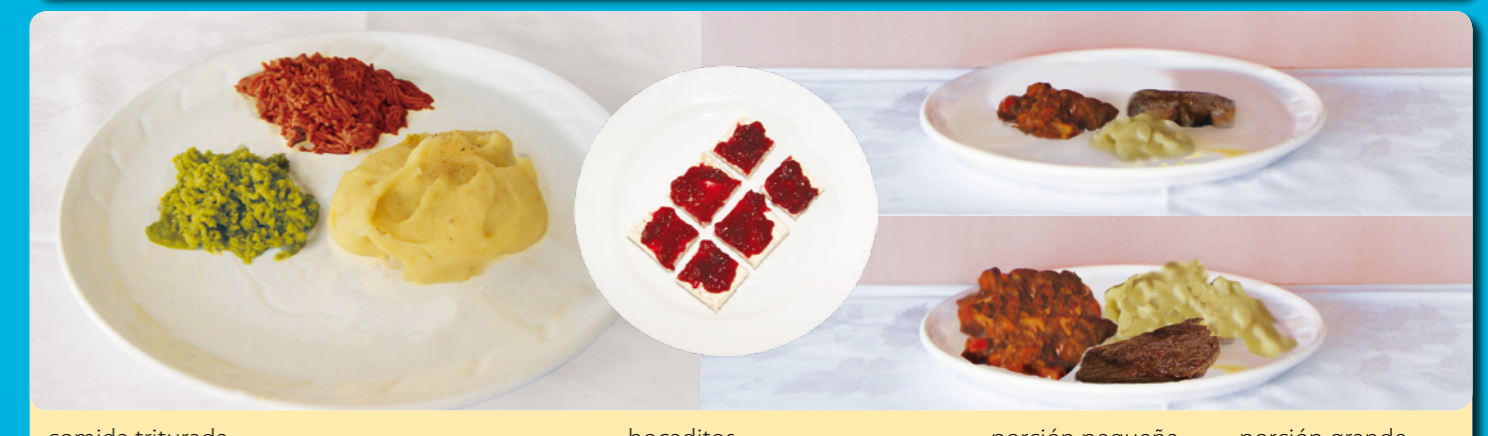
audifono – pilas acabadas Hörgerät – Batterien leer escuchar la radio Radio hören llamada telefónica telefonieren leer el periódico Zeitung lesen leer un libro Buch lesen



café Kaffee té Tee agua Wasser zumo Obstsaft fruta: manzana – uvas – melón Obst: Apfel – Weintrauben – Melone



gimnasia Gymnastik movimiento Bewegung silla de ruedas Rollstuhl andador Rollator andar spazieren gehen



comida triturada passierte Kost bocaditos Häppchen porción pequeña kleine Portion porción grande große Portion





Mit freundlicher Unterstützung von **Bild und Sprache** e.V.

Dieses Werk und alle seine Teile sind urheberrechtlich geschützt. Die Verwertung der Bilder, Vervielfältigungen in jeder Form, ganz oder teilweise mithilfe jedwelder Medien ist ohne Zustimmung des Verlags unzulässig und strafbar. Für Übersetzung und Missverständnisse keine Gewähr.

tip doc – pflege spanisch deutsch
 Autorin Christina Heiligensetzer
 Illustration Katja Rau, Falset
 © setzer verlag, 2019
 alf setzer, seyfferstraße 53, 70197 stuttgart
 www.setzer-verlag.de
 info@setzer-verlag.de

tip doc pflege App
 20 Sprachen
 über 500 Begriffe
 mit Such- und Sprachfunktion